

## INSTRUCCIONES

### Agenda

- 2 mayo: Fecha para el registro, selección de las actividades y pago
- 14 mayo: Regreso de las Condiciones Generales y de la Carta firmadas
- 15 al 19 mayo: Entrega de las actividades por email
- 22 al 24 mayo: Mercadillo de las actividades que sobran
- A partir del 15 de junio: Entrega del Pasaporte por coreo

En la pagina <http://passeportvacances.ch>, hacer clic en el menú « Inscriptions ».

Encontrara:

1. Programa
2. Instrucciones
3. Condiciones Generales
4. Carta

Y el botón « Je m’inscris » (Registrar).

Bienvenidos a Groople.

### 1. Autenticación

---

Introducir las informaciones solicitadas.

- **Atención ! Conservar el nombre de usuario y la contraseña para acceder a su cuenta y al mercadillo de las actividades que sobran.**
- Introducir su dirección electrónica y no la de su hija/hijo.
- En el campo « téléphone d’urgence », introducir el móvil de una **persona que se puede contactar durante las actividades de su hija/hijo.**

**Inscription du participant**

Prénom	<input type="text" value="Prénom"/>
Nom	<input type="text" value="Nom"/>
Nom d'utilisateur	<input type="text" value="Nom d'utilisateur"/>
Mot de passe	<input type="password" value="Mot de passe"/>
Confirmation du mot de passe	<input type="password" value="Confirmation du mot de passe"/>
E-mail	<input type="text" value="E-mail"/>
Année de naissance	<input type="text"/>
Adresse (rue et numéro) (facultatif)	<input type="text"/>
Commune	<input type="text"/>
Téléphone d'urgence 1 (facultatif)	<input type="text"/>
Téléphone d'urgence 2 (facultatif)	<input type="text"/>
Taille du passeport	<input type="text"/>
Accueil élargi (facultatif)	<input type="text"/>

**Entrez VOTRE propre adresse e-mail et non celle de votre enfant**

**Suite**

- Después de introducir sus datos personales, vuelva a la página <http://passeportvacances.ch>.
- En su buzón de correo electrónico, recibe un email de Groople. Confirmar su cuenta pichando en el enlace.

Atención: Comprobar que el email no esta en sus spam.

-----Mensaje d'origine-----

De : Groople mailer - DO NOT REPLY <noreply@groople.ch> De la part de Groople

Envoyé : mardi 20 mars 2018 16:24

À :

Objet : Validation du compte prénom

Aux parents de Prénom Nom

Bonjour,

Cet e-mail vous est envoyé car vous venez de créer un compte à l'événement Passeport Vacances de Vevey & environs 2018 en utilisant cette adresse.

Veillez cliquer sur le lien ci-dessous pour confirmer votre adresse e-mail et activer votre compte

<https://app.groople.me:443/user/signup.htm?event=f6wRqJxcrmMysfrXj4NFrr6OlvQJ1l0B&p=confirm&signupKey=MZLoQlrRvgt6mTAZRppEvYqvVsXdads>

afin de pouvoir continuer votre inscription.

Si vous n'avez pas encore lu notre marche à suivre (en lien sur la page d'accueil de notre site internet), nous vous recommandons vivement de le faire avant de poursuivre.

Au cas où vous n'aviez pas l'intention de vous enregistrer, veuillez nous le faire savoir à [info@passeportvacances.ch](mailto:info@passeportvacances.ch)

GMID-b4135362-fb99-4ae7-962b-6cb0c7c9e91d

## 2. Conectarse

Pinchando el enlace, confirma su cuenta y aparece la pagina siguiente.

**Bienvenue dans Grooble !**

Vous pouvez faire vos choix d'activités pour l'événement "Passeport Vacances de Vevey & environs 2018".

Hacer clic en «Continuer».

## 3. Disponibilidad

Elegir sus disponibilidades y hacer clic en “Continuer”.

- Verde = disponible                      Rojo = indisponible
- 15 días máximo para un Pasaporte Pequeño, a partir de 16 días para uno Grande
- Semanas 1 y 2: julio                      Semanas 3 y 4: agosto

### Disponibilité

Configurez vos présences et absences. Vert = présent, rouge = absent.

**Demi journée d'absence**

<input type="checkbox"/> Semaine 1	<input checked="" type="checkbox"/> Lu9J	<input type="checkbox"/> Ma10J	<input checked="" type="checkbox"/> Me11J	<input checked="" type="checkbox"/> Je12J	<input type="checkbox"/> Ve13J	<input checked="" type="checkbox"/> Sa14J
	<input checked="" type="checkbox"/> Matin	<input type="checkbox"/> Matin	<input checked="" type="checkbox"/> Matin	<input checked="" type="checkbox"/> Matin	<input type="checkbox"/> Matin	<input checked="" type="checkbox"/> Matin
	<input checked="" type="checkbox"/> Après-midi	<input type="checkbox"/> Après-midi	<input checked="" type="checkbox"/> Après-midi			

**Juillet**

<input checked="" type="checkbox"/> Semaine 2	<input checked="" type="checkbox"/> Lu16J	<input checked="" type="checkbox"/> Ma17J	<input checked="" type="checkbox"/> Me18J	<input checked="" type="checkbox"/> Je19J	<input checked="" type="checkbox"/> Ve20J	
	<input checked="" type="checkbox"/> Matin					
	<input checked="" type="checkbox"/> Après-midi					

<input type="checkbox"/> Semaine 3	<input type="checkbox"/> Lu13A	<input type="checkbox"/> Ma14A	<input type="checkbox"/> Me15A	<input type="checkbox"/> Je16A	<input type="checkbox"/> Ve17A	<input type="checkbox"/> Sa18A
	<input type="checkbox"/> Matin					
	<input type="checkbox"/> Après-midi					

**Mois**

<input checked="" type="checkbox"/> Semaine 4	<input checked="" type="checkbox"/> Lu20A	<input checked="" type="checkbox"/> Ma21A	<input checked="" type="checkbox"/> Me22A	<input checked="" type="checkbox"/> Je23A	<input checked="" type="checkbox"/> Ve24A	
	<input checked="" type="checkbox"/> Matin					
	<input checked="" type="checkbox"/> Après-midi					

**Mois**

**Semaine non choisie**

Hacer clic en « Continuer ».

## 4. Elección de las actividades

- Pequeño Pasaporte: mínimo 7 actividades
- Grande Pasaporte: mínimo 14 actividades
- Elegir sus actividades con preferencias

1era actividad seleccionada = 1era prioridad, 2da actividad = 2da prioridad

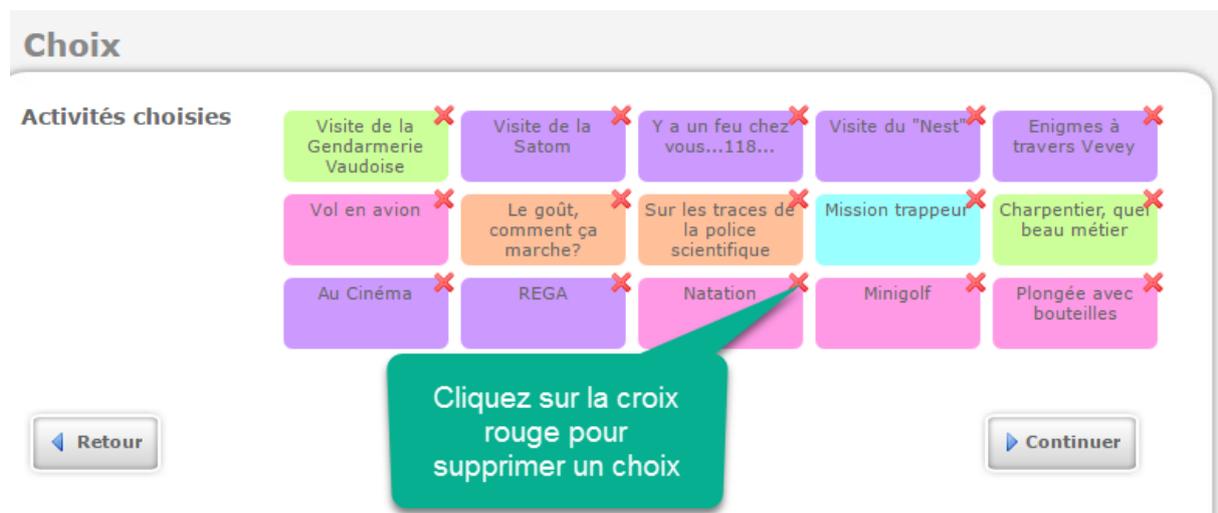
Los colores representan las varias categorías.

Las casillas grises representan los días que su hija/hijo no esta disponible.



Su elección aparece en el bajo de la pantalla.

Atención: Aun es posible hacer clic en el botón "Retour" y modificar sus disponibilidades y las actividades elegidas.



Hacer clic en «Continuer».

## 5. Formulaire

Algunas actividades necesitan información complementaria. Rellenar el formulario o hacer clic en “Continuer”.

The screenshot shows a progress bar at the top with five steps: 'Se connecter', 'Disponibilité', 'Choix', 'Formulaire', and 'Fin'. The 'Formulaire' step is currently active. Below the progress bar, the title is 'Formulaire' and the text reads: 'Certaines activités que vous avez choisies nécessitent des informations complémentaires. Veuillez remplir le formulaire ci-dessous.' There is a form field for 'T-shirt de star' with a dropdown arrow and a text input field for 'Taille T-shirt :'. At the bottom, there are two buttons: 'Retour' and 'Continuer'.

## 6. Resumen

Un resumen de las actividades seleccionadas aparece.

Atención: Aun es posible hacer clic en el botón “Retour” y modificar sus disponibilidades y las actividades elegidas.

La inscripción de su hija/hijo esta registrada cuando usted hace clic en “Terminer”.

**Ningún cambio es posible después de esta pantalla.**

The screenshot shows a summary of selected activities: 'Au Cinéma', 'REGA', 'Natation', 'Minigolf', and 'Plongée avec bouteilles'. Each activity is in a colored box with a dropdown arrow. At the bottom, there are two buttons: 'Retour' and 'Terminer'. A green callout bubble points to the 'Terminer' button with the text: 'Pour finaliser l'inscription de votre enfant'.

## 7. Inscripción terminada

---

Recibe un email de confirmacion.



## 8. Validación de la inscripción

---

Para validar la inscripción, usted debe:

- Firmar el email de confirmación y así certificar haber leído y aprobado las Condiciones Generales
- Hacer firmar a su hija/hijo el email de confirmación y así certificar que su hija/hijo ha leído y aprobado la Carta.
- Devolver el email de confirmación por correo postal a la siguiente dirección:

Passeport Vacances de Vevey et environs

Rue du Conseil 17  
1800 Vevey

O por correo electrónico a [info@passeportvacances.ch](mailto:info@passeportvacances.ch)

El plazo limite para el entrega del las Condiciones Generales y de la Carta firmadas esta fijado al 14 de mayo 2018.